**[Cadre pour le logo]**

**Déclaration des personnes exerçant l’autorité parentale**

# relative à une éventuelle exclusion de la crèche découlant de l’Ordonnance Corona sur celles-ci [Ordonnance corona « Kita »] et de l’Ordonnance corona portant sur la mise en quarantaine de personnes entrant sur le territoire

**Exclusion de la crèche pour les enfants qui sont ou viennent d’être en contact avec une personne infectée par le coronavirus, ou qui présentent les symptômes de cette maladie**

Afin de limiter le risque infectieux pour toutes les personnes participant aux activités de crèches, c’est à dire aussi bien les enfants que les éducatrices et éducateurs et toutes les autres personnes travaillant dans ces établissements, **l’Ordonnance corona sur les crèches (Ordonnance corona « Kita »),** impose l’exclusion de celles-ci pour tout enfant qui :

* est en contact avec une personne infectée, ou l’a été il y a moins de 14 jours  
    
  ou :
* présente les symptômes caractéristiques d’une infection par le coronavirus, c’est à dire :   
  + 38°C de fièvre ou plus,
  + toux sèche non liée à une maladie chronique telle que l’asthme par exemple,
  + perturbation du goût et de l’odorat non liée à un rhume.

[Main tendue :, le document d’information sur les symptômes (maladie/état grippal) publié par l’Office de la Santé du land)]

**Exclusion de la crèche** **pour cause de retour d’une « zone à risque »**

En vertu de l’Ordonnance corona relative à la mise en quarantaine pour des personnes **revenant** d’un autre pays, où elles étaient en vacances par exemple, une exclusion des activités de la crèche peut être requise, notamment si ce pays figure sur la liste des « zones à risque ». Cette liste est établie par le Ministère Fédéral de la Santé, l’Office des Affaires étrangères et le Ministère de l’Intérieur, de la Construction et la Migration. Vous la trouverez sur le site Internet de l’Institut Robert Koch (http[s://www.rki.de/DE/Content/In](http://www.rki.de/DE/Content/In-)fAZ/N/Neuartiges\_Coronavirus/Risikogebiete\_neu.html).

Si votre enfant doit, pour des raisons comme celles susmentionnées, faire l’objet d’une exclusion de la crèche, vous devez – **dès que vous les avez vous-même constatées ou qu’elles ont été portées à votre connaissance** – remplir les obligations suivantes :

* **indiquer immédiatement** à la crèche que votre enfant est directement concerné par les raisons d’exclusion mentionnées dans l’Ordonnance Corona « Kita »
* et ne plus envoyer votre enfant à la crèche.
* Si votre enfant est à la crèche et que celle-ci vous signale qu’il vient de présenter des symptômes de maladie : **allez immédiatement le chercher car il ne sera pas en mesure de rentrer tout seul à la maison.**

Si, pendant des vacances scolaires, votre enfant présente des raisons d’exclusion comme celles susmentionnées et qu’il en présente encore au moment où la crèche va rouvrir, il vous suffit de le signaler à la crèche, **avant** qu’elle rouvre !

En vertu du § 6 (alinéa 2) de **l’Ordonnance corona « Kita », vous avez obligation de déclarer par écrit que, à votre connaissance, votre enfant ne présente aucune des raisons justifiant une exclusion de la crèche,** et que vous remplissez les obligations mentionnées.

|  |  |
| --- | --- |
| **Nom et prénom de l’enfant** |  |
| **Date de naissance** |  |
|  |  |

# Déclaration relative à la protection des données à caractère personnel

|  |  |
| --- | --- |
| **Objet de la saisie de données à caractère personnel** | Confirmation de l’état de santé selon le § 6 (alinéa 2) de l’Ordonnance corona « Kita ». |
| **Responsable du traitement de ces données** | Est « responsable du traitement des données » aux termes de l’Art. 4 (numéro 7) du RGPD (UE) *(Règlement Général sur la Protection des Données à caractère personnel en vigueur au sein de l’Union européenne)* :  **[Indications correspondantes]** |
| **Personne chargée de la protection de ces données** | Vous pouvez directement contacter cette personne par :  - courriel **[adresse e-mail]**  ou :   - lettre postale **[veuillez ajouter sur l’enveloppe la mention suivante : « à l’attention de la personne chargée de la protection des données »]** |
| **But du traitement de ces données** | Ces données sont traitées afin de documenter le fait que, au moment de la remise de la déclaration, votre enfant ne présentait, à votre connaissance, aucune des raisons justifiant, aux termes du § 6 de l’Ordonnance corona « Kita », son exclusion des activités de la crèche. Cette mesure a pour but de sensibiliser aux obligations découlant de ce même § 6, afin d’éviter toute introduction du virus SARS-CoV-2 dans les crèches, laquelle se traduirait par des infections en chaine. |
| **Base juridique** | Constituent cette base juridique, l’Art. 6 [alinéa 1, b) et c)] et l’Art. 9 [alinéa 2, g) et j)] du RGPD (UE) susmentionné, ainsi que le § 6 (alinéa 2) de l’Ordonnance corona « Kita ». |
| **Durée de conservation de ces données telle que planifiée** | Ces données seront effacées :   * dès que, à la demande de l’établissement, vous aurez présenté à celui-ci la prochaine déclaration selon le § 6 (alinéa 2) de l’Ordonnance corona « Kita », c’est-à-dire à la fin des prochaines vacances par exemple, * à la fin du rapport de droit avec l’établissement actuellement fréquenté, c’est-à-dire dans le cas, par exemple, d’un changement de crèche, * au plus tard dans les 6 mois qui suivent la présentation de la déclaration ou, en cas de délai plus tardif, le 31 juillet 2021. |
| **Destinataires/services auxquels ces données sont communiquées** | Ces données (à caractère personnel) seront communiquées – au cas par cas – à la direction de la crèche, à l’administration/l’organisme de soutien, et aux éducatrices/éducateurs si ceci est requis pour atteindre l’objectif fixé, auquel cas elles pourront être transmises à :   * l’organisme de soutien de la crèche * la directrice (ou au directeur) de la crèche * le personnel du secrétariat |
| **Droits des personnes concernées** | **Vous avez, en tant que personne concernée, le droit d’exiger ceci du service compétent :**   * des renseignements sur le traitement de vos données à caractère personnel (Art. 15 du RGPD (UE) susmentionné) * la rectification de données inexactes (Art. 16 du RGPD (UE) susmentionné) * l’effacement des données (Art. 17 du RGPD (UE) susmentionné) * une limitation du traitement des données (Art. 18 du RGPD (UE) susmentionné), à condition que les conditions légales requises pour cela soient remplies.   Pour plus de précisions, veuillez consulter le document ci-joint. |

|  |  |
| --- | --- |
|  | Vous pouvez exiger, en vertu de l’Art. 20 du RGPD (UE) susmentionné, que les données à caractère personnel que vous avez fournies soient soit conservées par l’actuel responsable de leur traitement, soit transmises à un autre responsable.  Vous pouvez aussi, en vertu de l’Art. 21 du RGPD (UE) susmentionné, exercer un droit d’opposition.  Vous pouvez également adresser une réclamation à l’autorité de contrôle chargée de la protection des données et de la liberté de l’information dans le land. L’adresse de cette autorité est la suivante :  **Landesbeauftragter für den Datenschutz und die Informationsfreiheit, Postfach 10 29 32, 70025 Stuttgart** |
| **Obligation de fournir les données demandées**  **Conséquences en cas de refus de les fournir** | En vertu du § 6 (alinéa 2) de l’Ordonnance corona  « Kita », vous devez impérativement fournir les données à caractère personnel requises aux fins susmentionnées.  Tout enfant pour lequel la déclaration demandée par la crèche n’aura pas été remise, sera exclu de celle-ci. |

# Fiche sur les droits des personnes concernées

Vos droits en tant que personne directement concernée par le traitement de données à caractère personnel, sont les suivants :

* Vous pouvez, en vertu de l’Article 15 du RGPD (UE) *(Règlement Général sur la Protection des Données à caractère personnel en vigueur au sein de l’Union européenne)*, exiger des renseignements sur la manière dont sont traitées, au sein de la crèche, vos données à caractère personnel, c’est à dire obtenir des informations notamment sur les points suivants : finalités de ce traitement, types de données traités, types de destinataires auxquels ces données sont communiquées, durée d’archivage de celles-ci telle que planifiée, vos droits en matière de rectification et d’effacement de ces données ainsi qu’en matière de limitation de leur traitement, vos droits d’opposition et de réclamation, provenance de vos données à caractère personnel si celles-ci n’ont pas été directement saisies auprès de vous, prise de décision automatisée (y compris le profilage et toute information utile sur la logique sous-jacente).
* Vous pouvez, en vertu de l’Article 16 du RGPD (UE) susmentionné, exiger l’application, dans les meilleurs délais, de toute rectification ou de tout complément requis(e) concernant vos données à caractère personnel archivées dans la crèche .
* Vous pouvez, en vertu de l’Article 17 du RGPD (UE) susmentionné, exiger l’effacement de vos données à caractère personnel archivées dans la crèche , mais seulement à condition qu’aucun traitement de celles-ci ne soit requis pour : l’exercice du droit de libre expression et d’information, l’accomplissement d’obligations légales, des raisons d’intérêt public, ou la défense de droits en justice.
* Vous pouvez, en vertu de l’Article 18 du RGPD (UE) susmentionné, exiger une limitation du traitement de vos données à caractère personnel dans les cas suivants :
  + vous contestez l’exactitude de ces données mais il faudra du temps à la crèche pour les vérifier
  + le traitement de ces données est illicite mais vous refusez l’effacement  
      
    ou :
  + la crèche n’a plus besoin de ces données mais vous en avez, vous, besoin pour l’exercice/la défense de vos droits légaux.
* En vertu de l’Article 21 du RGPD (UE) susmentionné vous pouvez, pour des raisons tenant à votre situation particulière, à tout moment faire opposition au traitement des données à caractère personnel requises pour les tâches relevant de l’intérêt public ou de l’exercice de l’autorité publique qui nous sont confiées ; ceci vaut aussi pour tout profilage fondé sur ces dispositions. Si vous usez de ce droit d’opposition la crèche ne traitera plus vos données, sauf si des raisons impérieuses en matière de protection doivent prévaloir sur vos intérêts personnels, ou si le traitement de ces données est requis pour le constat, l’exercice ou la défense de droits conférés par la loi.
* Vous pouvez, en vertu de l’Article 20 du RGPD (UE) susmentionné, demander que l’on vous transmette – dans un format structuré, correct et lisible sur une machine – les données à caractère personnel que vous avez communiquées à la crèche. Vous pouvez aussi demander le transfert de ces données à un autre responsable (droit au transfert des données) si leur traitement repose sur une autorisation/un contrat et est effectué en recourant à des procédures automatisées.
* Vous pouvez, en vertu de l’Article 77 du RGPD (UE) susmentionné, introduire une réclamation auprès d’une autorité de contrôle chargée de la protection des données. Normalement il y en a une là où vous résidez ou exercez votre activité professionnelle. Pour le Bade-Wurtemberg il s’agit de l’autorité de contrôle chargée de la protection des données et de la liberté de l’information dans ce land.